

**F 250 R**

*CE domestico*

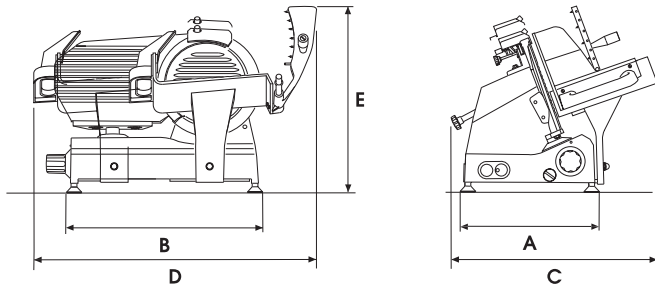
**F 250 E**

*CE domestico*

**F 275 E**

*CE domestico*





	F 250 R	F 250 E	F 275 E
A mm	280	290	290
B mm	415	440	440
C mm	405	425	440
D mm	580	620	620
E mm	370	370	390
kg	14	15,5	16,5

**I** L'affettatrice modello **F 250 R/F 250 E/F 275 E** costruita in lega di alluminio trattata anodicamente ha il vantaggio di una rapida pulizia ed assoluta igiene. Il regolatore dello spessore di taglio da 0 a 16 mm è molto sensibile e permette una regolazione decimale. L'affilatoio di facile montaggio semplifica il lavoro dell'utente mantenendo efficiente il taglio perfetto della merce. Il piatto montato su cuscinetti a sfera ha una scorrevolezza eccezionale e permette di tagliare salumi pesanti, arrostiti, formaggi, pesce, carni dure ed altro.

**EN** The **F 250 R/F 250 E/F 275 E** model slicer made of anodised aluminium alloy permits rapid cleaning and meets the most demanding sanitation requirements. The decimal thickness regulator ranging between 0 and 16 mm is highly precise. This slicer comes either with built-in (F 250 E) or separate (F 250 ES) blade sharpener for effective and sharp cutting. The plate mounted on ball bearings features exceptionally smooth running to cut heavy sausages, roasts, cheese, fish, compact meat and other products.

**FR** La trancheuse modèle **F 250 R/F 250 E/F 275 E**, construite en alliage d'aluminium anodisé, peut être nettoyée rapidement et garantit une hygiène absolue. L'épaisseur des tranches est établie par un régulateur très sensible sur base décimale et peut varier de 0 à 16 mm. Simple à monter, l'affûteur aide l'utilisateur à maintenir un tranchant parfait. Le glissement du plateau monté sur des paliers à un mouvement exceptionnellement coulissant permettant ainsi de couper des saucissons volumineux, des rôtis, des fromages, du poisson, des viandes compactes etc.

**DE** Die Aufschnittmaschine **F 250 R/F 250 E/F 275 E** ist aus einer eloxierten Aluminiumlegierung hergestellt und weist den Vorteil auf, dass sie schnell zu reinigen und absolut hygienisch ist. Die Einstellvorrichtung für die Schnittstärke von 0 bis 16 mm ist hochempfindlich und erlaubt eine Dezimaleinstellung. Das leicht zu montierende Schleifgerät erleichtert die Arbeit des Benutzers, indem es den Schnitt der Ware immer einwandfrei erhält. Der auf Kugellagern montierte Teller hat eine außergewöhnliche Gleitfähigkeit und erlaubt es, auch kompakte Wurstsorten, Braten, Käse, Fisch, festes Fleisch und anderes zu schneiden.

**E** La máquina de cortar jamón modelo **F 250 R F 250 E/F 275 E** fabricada en aleación de aluminio anodizada tiene la ventaja de brindar absoluta higiene y limpieza rápida. El regulador del espesor de corte de 0 a 16 mm es muy sensible y permite la regulación decimal. El afilador muy fácil de montar simplifica el trabajo del usuario manteniendo eficiente el corte perfecto del alimento. El plato montado sobre cojinetes de bolas tiene un deslizamiento excepcional y permite cortar embutidos pesados, asados, quesos, pescados, carnes duras y demás.

#### CARATTERISTICHE TECNICHE

	F 250 R	F 250 E	F 275 E
Motore monofase 115-220-240V-50-60Hz	HP 0,25	0,30	0,30
Ø Lama	mm 250	250	275
Giri lama al minuto	r.p.m. 300	300	300
Spessore di taglio	mm 0÷15	0÷16	0÷16
Taglio utile: L x H	mm 190 x 190	220 x 190	220 x 220

Garanzia: 2 anni - Escluse le parti elettriche.

#### SPECIFICATIONS

	F 250 R	F 250 E	F 275 E
Single-phase motor 115-220-240V-50-60Hz	HP 0,25	0,30	0,30
Ø Blade	mm 250	250	275
Rpm	r.p.m. 300	300	300
Cut thickness range	mm 0÷15	0÷16	0÷16
Cut: L x H	mm 190 x 190	220 x 190	220 x 220

Warranty: 2 years excepts electrical parts.

#### SPECIFICATIONS

	F 250 R	F 250 E	F 275 E
Motor monophasé 115-220-240V-50-60Hz	HP 0,25	0,30	0,30
Ø Lame	mm 250	250	275
Rpm	r.p.m. 300	300	300
Epaisseur de coupe	mm 0÷15	0÷16	0÷16
Surface de coupe: L x H	mm 190 x 190	220 x 190	220 x 200

Garantie: 2 années à l'exception des pièces électriques.

#### TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

	F 250 R	F 250 E	F 275 E
Einphasen-Motor 115-220-240V-50-60Hz	HP 0,25	0,30	0,30
Ø Klingendurchmesser	mm 250	250	275
Messerumdrehung	r.p.m. 300	300	300
Schnittstärke	mm 0÷15	0÷16	0÷16
Nutzschnitt: L x H	mm 190 x 190	220 x 190	220 x 220

Garantie: 2 Jahre ausgenommen elektrische Teile.

#### CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

	F 250 R	F 250 E	F 275 E
Motor monofásico 115-220-240V-50-60Hz	HP 0,25	0,30	0,30
Ø Cuchilla	mm 250	250	275
Rpm	r.p.m. 300	300	300
Espesor de corte	mm 0÷15	0÷16	0÷16
Corte útil: L x H	mm 190 x 190	220 x 190	220 x 220

Garantía: 2 años - Partes eléctricas excluidas.